

ANNIE OF THARAU  
(AENNCHEN VON THARAU)  
(Germany)

Attributed to SIMON DACH (1688)  
Translated by H.F.B.

FRIEDRICH SILCHER (1825)  
Edited and arranged by Granville Bantock

Moderately *mp*

VOICE

PIANO

1. An - nie of Tha - rau. I long but for thee, All life and  
 2. Fear - less to - geth - er the world we will rove, Tho' the wild  
 1. Aenn - chen von Tha - rau ist's die mir ge - fällt, Sie ist mein  
 2. Käm' al - les Wet - ter gleich auf uns zu schla'n Wir sind ge -

*dim.* *p*

wealth and love art thou to me. An - nie of Tha - rau, to me she hath giv'n  
 tem - pest should dark - en a - bove; Suf - fring and sor - row, op - pres - sion and pain,  
 Le - ben, mein Gut, und mein Geld. Aenn - chen von Tha - rau hat wie - der ihr Herz  
 sinnt, bei ein - an - der zu sta'n. Krank - heit, Ver - fol - gung, Be - trüb - nis and Pein

*mp*

Balm for earth's sad - ness, and sweet hope of heav'n. An - nie of Tha - rau, my  
 All shall en - deav - or to part us in vain. An - nie of Tha - rau, my  
 Auf mich ge - rich - tet in Lieb' und in Schmerz. Aenn - chen von Tha - rau, mein  
 Soll un - sser Lie - be Ver - kno - ti - gung sein. Aenn - chen von Tha - rau, mein

*cresc.* *p*

treas - ure thou art, My soul's de - sire, 'the true love of my heart.  
 light and my sun, Love shall our hearts en - fold ev - er in one.  
 Reich - thum, mein Gut, Du mei - ne See - le, mein Fleisch und mein Blut!  
 Licht, mei - ne Sonn', Mein Le - ben schliess' ich' um dei - nes her - um!

*mp*

3. Straight as the palm-tree up - springs towards the sky,  
 4. Wert thou snatch'd from me and borne far a - way  
 3. Recht als ein Pal - men - baum ü - ber sich steigt,  
 4. Wür - dest du gleich ein - mal von mir ge - trennt,

Bent not 'neath wrath of the  
 To some dark land, where no  
 Je - mehr ihn Re - gen und  
 Leb - test da, wo man die

*dim.* *p*

storm rush- ing by, So shall our pure love grow might - y and strong,  
 sun lights the day, Swift would I fol - low thro' for - est or main,  
*Ha - gel an - ficht,* So wird die Lieb' in uns mächt - ig und gross  
*Son - ne kaum kennt:* Ich will dir fol - gen durch Wüll - der und Meer,

*mp*

Through joy and sor - row, through ma - ny a wrong. An - nie of Tha - rau, my  
 Fast break thy fet - ters to clasp thee a - gain. An - nie of Tha - rau, my  
*Durch Freud' und Lei - den, durch man - cher - lei Noth.* Aenn - chen von Tha - rau, mein  
*Ei - sen und Ker - ker und feind - li - ches Heer.* Aenn - chen von Tha - rau, mein

*cresc.* *p*

treas - ure thou art, My soul's de - sire, the true love of my heart.  
 light and my sun, Love shall our hearts en - fold ev - er in one.  
*Reich - thum, mein Gut,* Du mei - ne See - le, mein Fleisch und mein Blut.  
*Licht, mei - ne Sonn'* Mein Le - ben schliess ich um dei - nes her - um.